

**1917-04-02**

**SENDER**

Laura Warberg

**RECIPIENT**

Louise Brønsted

**FACTS**

Document type:

Letter

Language:

Da

Date explanation:

Datoen er skrevet øverst s. 1

General comment:

Astrid Warberg-Goldschmidt giftede sig i 1917 med den langt yngre Jørgen Schou. Hun var fraskilt og havde to børn med sin første mand.

Det vides ikke, hvem Kat's var.

Muligvis Kattrup?

De fyrretyve ridderes dag er den 9. marts (i den katolske kirke den 10. marts). Det er en folkelig betegnelse for den katolske festdag for de 40 soldater, der ifølge legenden led martyrdøden i Sebaste (det nuværende Sivas i Tyrkiet) under kejser Licinius i 320 (Lex.dk)

Mentioned people:

Bodil Bech

Thora Branner

Else Birgitte Brønsted

Johannes Nicolaus Brønsted

Victor Bøttern

Grethe Jungstedt

Carl Kyed

Adolph Larsen

Alhed Larsen

Andreas Larsen

Johan Larsen

Johanne Christine Larsen

Johannes Larsen

Christine Mackie

Elisabeth Mackie

Anna -, pige i huset hos Laura

Warberg 1917

Ellen Sawyer

- Svendsen, Fru

Hempel Syberg

Poul Uttenreitter

Astrid Warberg-Goldschmidt

Erik Warberg Larsen

Martin Warberg Larsen

Laura Warberg Petersen

Archive:  
Kerteminde Egns- og Byhistoriske  
Arkiv, BB3749

Trykt udgave:  
Nej

Provenance:  
Gave til Østfyns Museer fra en  
efterkommer af Louise Brønsted

#### TRANSCRIPTION

[Håndskrevet med blæk:] Mandag 2den April

[Håndskrevet med blyant:] 1917

Kæreste lille Muk!

Jeg var meget glad ved dit Brev, jeg skyldte da vist Dig forresten – som saa mange andre! – men jeg har været saa inderlig sløj, ligefrem lidt lammet over den skrækkelige Affaire med Astrid. – Hvor det er godt, at Matidien boer i København og at det har hjulpen paa hans Befindende. Jeg kan forstaae, at Lørdag og Søndag er rene Festdage for Eder alle. Hvor morsomt at høre om Ballet og de kære Ungers Dragt, jeg kan se dem for mig. I Aftes kom Christine og Putte; inden for hos mig et Øjeblik, mens Bilen holdt uden for; Toget ikke et Minut forsinket. Men tænk hvad jeg hørte, at Chr. skal flytte og ingen Lejlighed har. Godt med Eders Gæstekammer og Gæstfrihed. Johanne rejser jo ind til Astrid i Morgen tidlig, (hun vil jo ingen Steder derinde, men bede Dig og Thora see hende paa Rolfsvej. Vi skal ingen fremmede have inden 2den Paaskedag da har vi bedt "dem alle" til tidlig Middag paa "Suppe Kød og Kage! vi bliver 14, Las's hele Flok og Agrarens do. Vor gode Ven Uttenreiter kan vi ikke have med, da han har Besøg af Frøken Bech, og hende lider vi ikke. Alhed vil kun have Gratulanter paa Lørdag hun er ikke saa rask i denne Tid, beder derfor ingen. Dejligt for hende at have Christine i Paasken. Jeg har ligget en 14 Dage ad 2 Gange, af en ret lille Forkølelse, som min Angst for Lungebetændelse bød mig at tage alvorligt. I Gaar var jeg oppe 3 Timer, i Dag er jeg helt vel igen. Elle og Grethe græd hele Lørdag over deres lille søde fine Mis, som var vist kørt over og maatte aflives. En Opmuntring for Grethe, at hun blev budt ud til Kat's i Odense og med dem paa en Koncert; blev hos dem til i Dag, da hun har Time og Elever derude. Det har sneet hele Formiddagen med store Fnugge; og faaer næppe godt mildt Vejr før midt i April, naaer de 40 Ridderes Tid er inde. Hvor I maa have det lunt og hyggeligt i de to Stuer; paa den Maade spares mange Mennesker; Onkel Syberg har kun Ild i en Stue, vi bruger aldeles ikke Spisestuen i Vinter; en hel Maaned sad jeg i Elles Stue hos Grethe, men til sidst blev det mig for meget med al den Musik. Elle laa en Del af Tiden, paa ["paa" overstreget] jeg laa, de havde fyret i den store indmurede en Uge, den tog Brændsel, men det var en behagelig Varme, ikke over 10 á 11\_°. Anna var mageløs rar og flink, passede mig og alt udmærket. Hendes mugne Anfald har næsten fortaget sig, og dygtig er hun. Hun faaer 18 i Løn; men til Maj vil jeg lægge 2 paa. Vi veed endnu intet om Syberg vil have nogen d. 12\_te\_; hidtil har han sagt Nej. Alhed er begyndt med at tage til Odense og underholde ham, mens Las maler 2 Portræter;

Hr. Kyed har bestilt et til sig selv. A. siger de tegner til at blive gode, især det ene. Syberg "sidder" udmærket og fortæller hende imens en hel Del om gamle Dage. Han er saa flink mod dem! Elle og Grethe var bedt til Brædstrup i Paasken, men har sagt Nej. E. ælter omkring paa sin Cycle i Dag og i Morgen vidt omkring.

Stakkels lille søde Mudi skal have den slemme Omgang. Hils dem allesammen fra Bedstemor. Jeg kan tænke det er en rigtig Hviletid for Dig lille Muk; ingen Selskabelighed og tidlig i Seng. Hvor Putte er voxet! Nu Farvel. Der er ikke meget at skrive om naar man har ligget i Sengen 14 Dage. Forresten en af de 5 Dage jeg var oppe havde jeg et morsomt Bridge Parti med Alhed, Bøttern og Frøken Delcomyn. Disse kom mens jeg laa med en Masse dejlige Eranthis og Dorthealiljer. Fru Svendsen kom med Tulipaner, Johanne med en ny pragtfuld Alpeviol Jeg har faaet hængt Billeder op paa den nøgne Væg over min Seng, jeg vender Hovedgærdet, naar jeg er syg og har nu meget at se paa, bl.a. det gamle [ulæseligt ord] Maleri fra min Ungdom; Far

[Skrevet langs side 6 højre kant:]

gav mig det. Kærlige Hilsener lille Muk.

Mor.

# KILDER TIL DANSK KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

## OMTALTE VÆRKER

Johannes Larsen malede på et portræt af Carl Kyed og et af Hempel Syberg. Sidstnævnte købte Carl Kyed i 1936 af Larsen for 500 kr, og Kyed forærede billedet til Dalum Landbrugsskole til ophængning. (1936-06-29 Andreas Larsen til Elena og Johan Larsen; brev i privateje; i KTDK).

Mandag 7<sup>de</sup> April.  
1917  
Kære lille Munk!  
Jeg var meget glad ved  
dit brev; jeg skyldte da vist  
dig foretalen - som sø  
mange andre! - men  
jeg har været sø inderlig  
slav, ligesom lidt lammet  
over den skækkelige Affaire  
med skrid. - Har det  
sigget, at Mathias, har  
København og at det har  
Nylpen på hans befin-  
dende. Jeg har forstået,  
at Lørdag og Søndager  
være Festdage for Gæder alle.  
Har monsumt at have  
over Gæder og de Her Mages  
Drage, jeg har set dem  
for mig. I alle Her  
Christine og Tutte; inden

Jeg har nu et afjehlt  
mens bilen kører uden  
for i toget ikke et Minut  
forintet. Men sent  
had jeg tænkt, at Hr. skal  
flytte og ingen Lejlighed  
har. Godt med Gæsters  
Gæstgæver og Gæstfrihed.  
Johanne rejser jeg ind  
at skrive i Morgen halv  
Men vil jeg ingen Skede  
desuden, men had mig  
af mere see herude paa  
Præstegaard. Vi skal ingen  
penge have uden  
uden i aften da har  
vi had "den alle" til det  
af Middag paa "Løjde  
Hvad af Hage: vi have 14,  
Læs's helt talt af Gæster  
De. For god Veg, Ulemper  
Den er, alle have med de  
har har besigt af Præsten her.

og hende pides og Mhe. H.  
Med ud Gens. hase Gaster.  
Laudes paa Loidag. Min  
er Mhe saa rask i denne  
Tid, heder derfor ingen  
dejligt for hende at hase  
Mentum i Prasten.  
Jeg har ligget en 14 dage  
ad 2 Gange, at en ret lille  
forvæleke, som min  
drukt for Lungebetændelse  
hød mig at tage alvorligt.  
I Gaar var jeg oppe 3 timer,  
i dag er jeg helt vel igen.  
Elle og Gretke gæst held  
Loidag over deres lille søde  
fint Mit som var vist  
bleven. Pøt over af maatte  
afvises. En Opmuntring  
for Gretke, at min blev held  
ind til Hat's i Cæne og  
med dem for en Kunst;

blev her den 1. i Dag, da min  
her Time af Glevs der indt.  
Det her snik helt for midt dagen  
med stort Fingge, og faar  
meget godt med det Vej i  
indt; April, naar de 40  
Pridders ind er indt. Haer  
I maer her det link of  
Nyggebt i de to Stuer; her  
des, Maad spare, mange  
Mennaker, Outlet Syberg  
har den I det i en Stue  
i hinger aldels i de Ividti  
en i Vind, en hel Maaned  
saa jeg i Glev Stue her Grevke,  
men Ividti blev det mig  
for meget med al den Maad.  
I alle laa en vel af tiden, for  
jeg lae, da her den i fjerde  
i den store ind med en  
Vej, den her for med, men  
det naar en her begynde Vind,  
i de over 10 i 11°. I den naar  
meget ras og fjerde passede  
mig og alle ind med det.

Hendes min og befall  
har været fortaget sig;  
og dygtig er min. Hver  
Jager 18; Løn; min til  
Maj vil jeg begge 2 pae.  
Vi need endnu intet  
om Lyberg vil have nogen  
D: 12<sup>te</sup>; Michl har han sagt  
Kef. Alhed er begyndt med  
at tage til Odense og ringe =  
haldt ham, mens Løn  
males 2 forbehold. H.  
Thyge har betalt et til sig  
selv. A. siger de begerer til  
at blive gode, især det end.  
Lyberg sidder "interneret" og  
fortæller her, at minde er  
hel del om gamle Dage.  
Han er søe flint med  
denne: Elle og Grotte har  
bedt til "vandskip" i 1000  
men har sagt Kef. E. alder  
og omkring på sin Lyell i  
Dag og i Mogens ved omkring.

